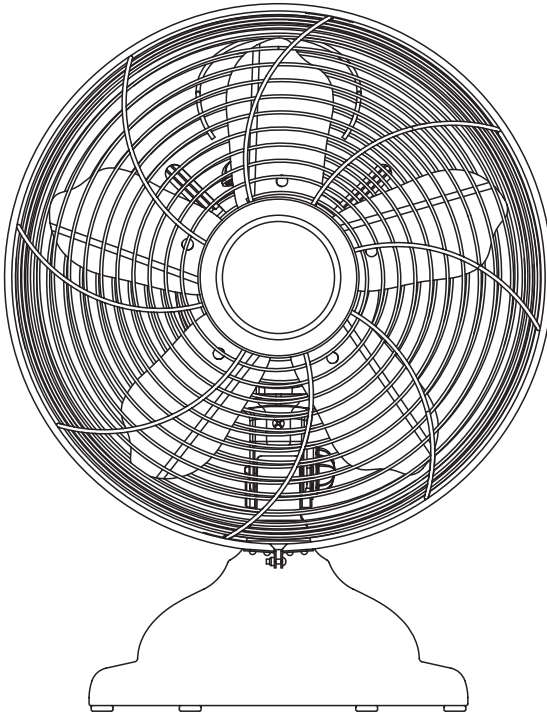


OWNER'S MANUAL



12 IN RETRO TABLE FAN **MODEL: TF12-A3**

READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS

CAUTION

Read the Rules for Safe Operation and Instructions Carefully.

WARNING

1. To reduce the risk of fire or electrical shock, do not use this fan for any solid state speed control device.
2. If the power cord is damaged, it is strongly recommended to be repaired by a qualified person.
3. This appliance has a grounded three-prong plug and is suitable for grounded receptacle use only. If an adapter is used to connecting three-blade grounding-type plugs to two-slot receptacles, the adapter must be properly grounded. DO NOT attempt to defeat the purpose of this safety feature.
4. Do not leave the fan running unattended.

INTRODUCTION

The Table Fan features three speeds, a swivel action head giving a smooth oscillation action along with low noise levels, low electrical usage, reliability and safety, while still providing efficient air flow.

RULES FOR SAFE OPERATION

1. Never insert fingers, pencils, or any other objects through the fan housing when the table fan is running. Unplug the fan when moving it from one location to another.
2. Disconnect the fan before cleaning.
3. To avoid overturning, be sure that the fan is placed on a stable surface during operating.
4. To reduce the risk of electric shock, DO NOT use the fan by a window.
5. The rules about cords and plugs are as follows:
 - (1) This product uses overload protection (fuse). A blown fuse indicates an overload or short-circuit situation. If the fuse burns out, unplug the product from the outlet. Replace the fuse as per the user servicing instructions (follow product marking for proper fuse rating) and check the products. If the replacement fuse blows, a short-circuit may be present and the product should be discarded or returned to an authorized service facility for examination and/or repair.
 - (2) Do not operate any fan with a damaged cord or plug. Discard or return the fan to an authorized service facility for examination and/or repair.
 - (3) Do not run cord under carpeting. Do not cover cord with throw rugs, runners, or similar coverings. Do not route cord under furniture or appliances. Arrange cord away from traffic area and where it will not be tripped over.

GRILL ASSEMBLY

1. Unscrew the 4 Grill Mount Screws(1)(2)(3)(4) on the front of the motor. **Figure 1.** Place the back grill against the motor housing(5), **Figure 2.** And line up the 4 tabs on the back of the grill(6) to the 4 screw holes on the front of the motor. Make sure the Handle on the back of the back grill is facing up.

2. Attach the Back Grill(6) to the Motor (5) using the 4 Grill Mount Screws. **Figure 3.** 1 screw will have a star washer on it, for grounding purposes. The other 3 screws will not have a washer.
3. Remove the plastic sleeve from the Motor Shaft. Loosen the screw on the back of the Fan Blade(7), **Figure 4a.** and slide the Fan Blade onto the Motor Shaft . **Figure 4.**
4. Tighten the Screw to the flat part of the Motor Shaft(5) to secure the Blade(7). **Figure 5.**
5. Remove the Grill Ring (8) from the front grill (9) by loosening the screw on the Grill Ring.
6. Place the Front Grill against the Back Grill and push them together until the tabs on the grills hold them together. **Figure 6,6a,6b,6c..**
7. Slide the Grill Ring over both Front and Back Grills , turning it around so that the screw will secure the grills at the bottom. **Figure 7.**
8. Tighten the Screw to secure the Grill Ring over the Front and Back Grills. **Figure 8.**

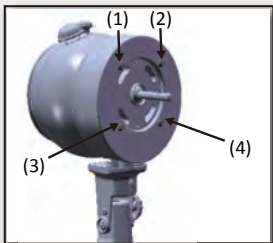


Figure 1.

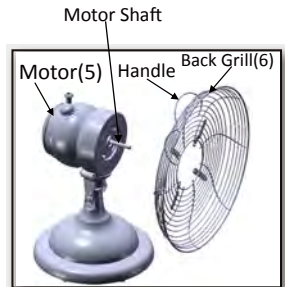


Figure 2.

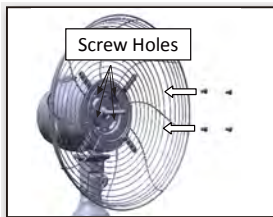


Figure 3.



Figure 4.



Figure 5.



Figure 6.

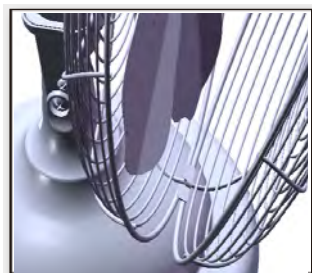


Figure 6a.



Figure 6b.

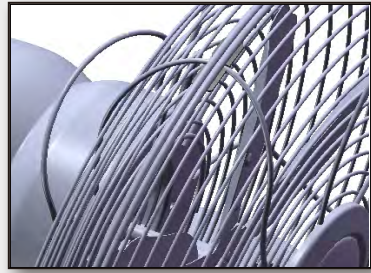


Figure 6c.



Figure 7.

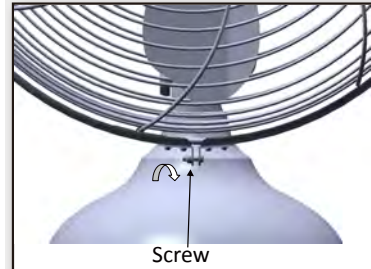


Figure 8.

OPERATION

SPEED SELECTION

The power switch is incorporated in the speed control switch on the top of the motor. **Figure 9.**

- 0- The Fan is switched Off
- 1- The Fan operates at the lowest speed
- 2- The Fan operates at the medium speed.
- 3- The Fan operates at the highest speed.



Figure 9.

OSCILLATION

To allow the fan to oscillate, push the Oscillation Knob down. Pull up the knob if oscillation is not desired. **Figure 10.**

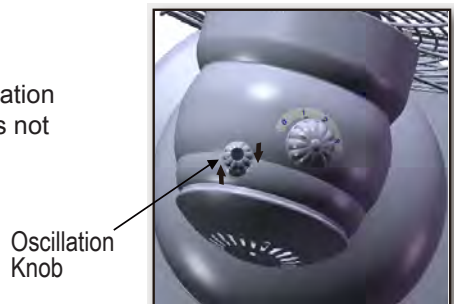


Figure 10.

TILTING ANGLE ADJUSTMENT

To adjust the angle the fan is blowing.

1. Loosen the adjustment knob under the Fan Motor.
2. Adjust the fan to the angle desired and retighten the knob to secure the fan at that angle. **Figure 11.**

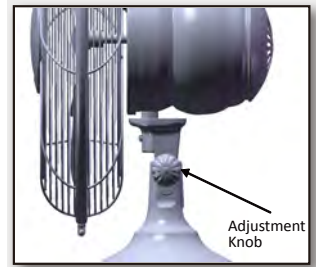
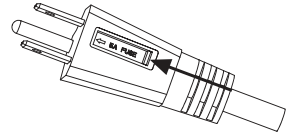


Figure 11.

USER SERVICING INSTRUCTIONS

- a) Grasp the plug and remove it from the receptacle or other outlet device. Do not unplug by pulling on the cord.
- b) Open the fuse cover. Slide open the fuse access cover on top of attachment plug towards blades.
- c) Remove the fuse carefully. Push the fuse from the other side or turn the fuse holder over to remove the fuse.
- d) Risk of fire. Replace the fuse only with 5A, 125 Volt fuse.
- e) Close the fuse cover. Slide closed the fuse access cover on top of the attachment plug.
- f) Risk of fire. Do not replace attachment plug. Contains a safety device(fuse) that should not be removed. Discard product if the attachment plug is damaged.



Notice

1. When you replace fuse, please don't operate suddenly or overexert, or else the product will be damaged or cause accident.
2. When you feel it hard to be operated, please make sure you have got the right way.

CLEANING

1. Be sure to unplug from the power supply before cleaning.
2. Plastic parts should be cleaned with mild soap and damp cloth or sponge. Thoroughly remove soap film with clear water.
3. Be sure not to splash water or other liquid into the motor.

PROBLEM

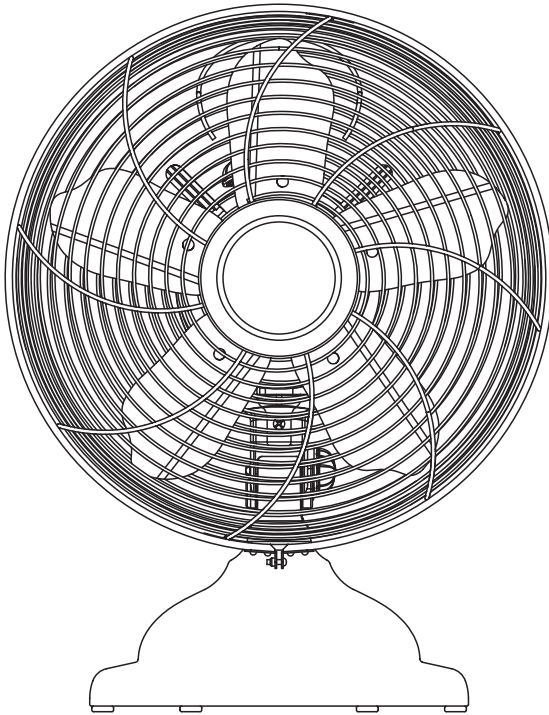
Can't find the screws to secure the fan blade, grill ring and back grill.

SOLUTION

Please find it in the screw bag attached to this manual.

PRINTED IN CHINA

Manual de usuario



30,4cm VENTILADOR DE MESA

MODELO: TF12-A3

LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

NOTA

Lea las reglas de seguridad operacional y las instrucciones con cuidado.

ADVERTENCIA

1. Para reducir el riesgo de incendio o choque eléctrico, NO use este ventilador con ningún dispositivo de estado sólido para control de velocidad.
2. Si el cable de alimentación está dañado, es muy recomendable para ser reparado por una persona calificada.
3. Este aparato tiene un enchufe de tres espigas a tierra y es adecuado para uso en tomas a tierra solamente. Dispone de un adaptador para conectar enchufes de tres espigas a tierra a tomacorrientes de dos ranuras. El adaptador debe tener una conexión a tierra apropiada. NO trate de anular el propósito de esta característica de seguridad.
4. No deje el ventilador en funcionamiento sin vigilancia.

INTRODUCCIÓN

El Ventilador de Pie cuenta con tres velocidades, una cabeza de acción giratoria dando una acción de oscilación suave junto con bajos niveles de ruido, el uso eléctrico de baja, fiabilidad y seguridad, mientras que todavía proporciona el flujo de aire eficiente.

REGLAS PARA OPERACIÓN SEGURA

1. Nunca introduzca los dedos, lápices, ni ningún otro objeto a través de la rejilla cuando el ventilador esté funcionando. Desconecte el ventilador cuando lo traslade de un lugar a otro.
2. Desconecte el ventilador antes de limpiarlo.
3. El ventilador debe colocarse en una superficie plana estable durante el funcionamiento, para evitar que se vuelque.
4. Para reducir el riesgo de choque eléctrico, NO use el ventilador cerca de ventanas.
5. Las reglas sobre los cordones y enchufes son las siguientes:
 - (1) Este producto utiliza la protección de sobrecarga (fusibles). Un fusible quemado indica una situación de sobrecarga o corto circuito. Si se quema el fusible, desconecte el producto de la toma. Reemplace el fusible de acuerdo con las instrucciones de mantenimiento del propietario (seguimiento del producto marcado para los fusibles adecuados) y examine los productos. Si se quema el fusible de recambio, un corto circuito puede estar presente y el producto se debe desechar o devolver a un centro de servicio autorizado para su revisión y/o reparación.
 - (2) NO opere ningún ventilador con un cordón o enchufe dañado. Deseche o devuelva el ventilador a un centro de servicio autorizado para su revisión y/o reparación.
 - (3) NO arrastre el cordón por debajo de la alfombra. No cubra el cordón con alfombras, tapetes o cubiertas similares. Arregle el cordón lejos de zonas de tráfico y donde no se tropiece con ellos.

GRILL DE REJILLA

1. Destornille los cuatro Tornillos de Montaje de Rejilla (1) (2) (3) (4) en la delantera del motor. Figura 1. Coloque la rejilla trasera contra la cáscara de motor (5), Figura 2. Y alinee 4 etiquetas en la parte trasera de la rejilla (6) en los cuatro agujeros de tornillos en la delantera del motor. Asegúrese de que la manija de la parte posterior de la rejilla trasera esté hacia arriba.
2. Instale la rejilla trasera(6) a motor(5) usando os 4 tornilos de montaje de a rejilla. Figura 3. Soamente 1 tornillo incuye una arandela estrella, con el propósito de continuidad a tierra. No se incluyen arandelas para los otros 3 tornillos.
3. Quite la cubierta plástica del poste del motor. Afloje el tornillo en la parte posterior del asa del ventilador(7), Figura 4a., y deslice el asa del ventilador sobre el tubo del motor(6). Figura 4.
4. Apriete e tornilo en la asa (7) para aseguraro al motor (5) .Figura 5. Al apretar el Tornio en la parte posterior del asa del ventilador, asegúrese de apretarlo sobre la parte pana del poste
5. Retire e anio de la frontal(8) aflojando el tornillo(9) que o sostiene.
6. Coloque la rejilla frontal(8) contra a rejilla posterior y presione ambas hasta que las pestañas de las rejilas se acoplen. Figura 6,6a,6b,6c.
7. Deslice el anillo de la rejila sobre las rejilas frontal y trasera girá quede en la parte inferior. Figura 7.
8. Apriete el tornillo para asegurar el anillo de la rejilla sobre as rejillas frontal y trasera. Figura 8.

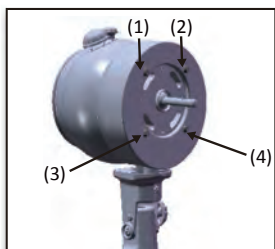


Figura 1

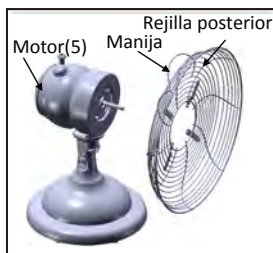


Figura 2



Figura 3



Figura 4



Figura 5

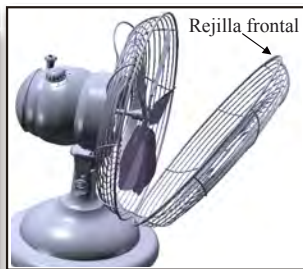


Figura 6

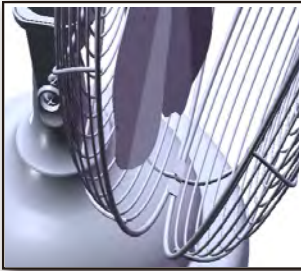


Figura 6a



Figura 6b



Figura 6c

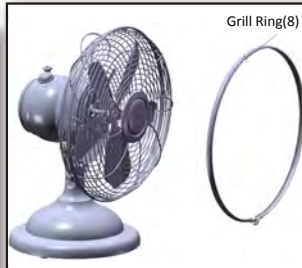


Figura 7

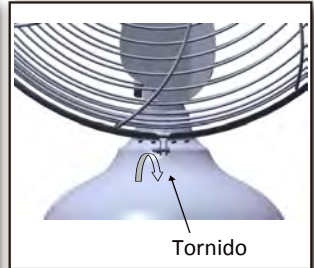


Figura 8

OPERACIÓN

SELECCIÓN DE ENCENDIDO/VELOCIDAD

El interruptor de fuente se ha incorporado en el interruptor de control de velocidad en la parte superior del ventilador. Figura 9.

- 0- El ventilador está apagada
- 1- El ventilador funciona a la velocidad más baja
- 2- El ventilador funciona a la velocidad media
- 3-El ventilador funciona a la velocidad más alta



Figura 9

OSCILACIÓN

Para dejar que e ventilador oscile, presione a peria a lado del control de velocidad de motor. Tire de la perilla si no desea a osciación. Figura 10.

Perilla de oscilación

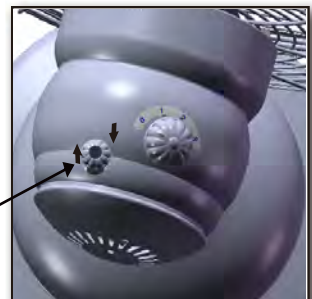


Figura 10

AJUSTE

Para ajustar el ángulo de funcionamiento del ventilador.

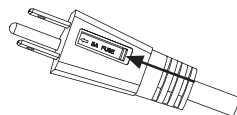
1. Afloje la perilla de ajuste debajo del motor del ventilador.
2. Ajuste e ventilador en el ángulo deseado y vuelva apriete a perilla para asegurar e ventilador en ese ángulo. Figura 11



Figura 11

INSTRUCCIÓN DE SERVICIO DE PROPIETARIO

- a) Tome el enchufe y retírelo de la toma o el dispositivo de salida de otros. No desenchufe la máquina tirando del cordón.
- b) Abra la tapa del fusible. Deslice abriendo la tapa de fusibles de acceso en la parte superior del enchufe hacia las paletas de ventilador.
- c) Retire el fusible con cuidado. Presione el fusible del otro lado o de vuelta la caja de fusible para quitar el fusible
- d) Riesgo de incendio. Reemplace el fusible únicamente con 5A, 125 voltios fusible.
- e) Cierre la tapa de fusibles. Deslice cerrando la tapa de fusibles de acceso en la parte superior del enchufe.
- f) Riesgo de incendio. No sustituya enchufe. Contiene un dispositivo de seguridad (fusible) que no se debe quitar. Deseche producto si el enchufe está dañado.



Nota:

1. Al sustituir e fusible, por favor no haga fucionar de repente o excederse, o de lo contrario el producto será un accidente o causa daños.
2. Cuando usted se siente que sea difícil para ser operado, por favor, asegúrese de que usted tiene de la manera correcta.

LIMPIEZA

1. Asegúrese de desconectar de la red eléctrica antes de limpiarlo.
2. Las piezas de plástico deben limpiarse con jabón suave y un paño húmedo o una esponja. Elimine a fondo la película de jabón con agua limpia.
3. Asegúrese de que no salpique el agua u otro líquido en el motor.

PROBLEMA

No se puede encontrar los tornillos para fijar las aspas del ventilador, el anillo de la rejilla y la trasera de rejilla.

SOLUCIÓN:

Por favor, encontrar en la bolsa de tornillos adjunta a este manual.

IMPRESO EN CHINA